

23<sup>e</sup> Festival de la  
Vallée de l'Isle

spectacles,  
concerts...

# La Vallée s'en mêle

**du 5 mai au 4 juin 2016**

organisé par le **CRAC** et la **Ligue de l'enseignement de la Dordogne**

**www.lavallee.info**

**Tél : 06 66 16 11 26**



## Enfin le 23ème festival de la Vallée...

Comme tous les ans, pendant un mois, le festival serpentera sur le territoire et nous fera vibrer lors des soirées familles ; les semaines consacrées aux jeunes publics verront défiler des milliers d'enfants.

La qualité artistique des spectacles, sublimée par l'engagement des bénévoles et le soutien des élus du territoire, en font un temps fort d'échanges, de découvertes et de partages.

Cette année, nous souhaitons la bienvenue à la commune de Saint Séverin d'Estissac.

L'affluence toujours plus nombreuse sera le gage de la réussite de ce temps fort sur la Vallée. Cependant, elle nous obligera à nouveau à limiter le nombre de spectateurs dans les salles des différentes communes partenaires. Le respect des capacités d'accueil offre en effet aux artistes les conditions que leur talent mérite et assure la sécurité de tous.

Deux tarifs sont proposés : 3 euros pour l'accès au site et à l'animation musicale en extérieur et 2 euros de plus pour l'accès au spectacle en salle.

Ce tarif qui reste très modéré permet de soutenir le festival qui pourrait aujourd'hui être en danger en raison de certaines baisses de financement.

De l'accordéon en fanfare, de la danse et du chant africain, des chansons françaises hilarantes et bien d'autres spectacles viendront « s'en mêler » sur cette Vallée, qui va « se mêler » de ce qui la regarde et même peut être de ce qui ne la regarde pas, mais avec toujours beaucoup d'humour et de joyeuseté...

A tous, bonne Vallée 2016 !

**Martine Courault** *présidente du CRAC*

**Jean-Luc Giraudel** *président de la Ligue de l'enseignement de la Dordogne*

# l'enfant dans la vallée



Cette année encore plus de **4000 enfants** de 3 à 11 ans sont attendus sur la Vallée, pour une rencontre privilégiée avec le monde des arts.

À Chantérac du 9 au 13 mai, à Annesse et Beaulieu du 17 au 20 mai et à Mensignac du 23 au 27 mai, seront accueillis :

## **Le Théâtre Bascule - Zoom dada**

*Théâtre gesticulé / tout public dès 3 ans*

Deux danseurs hip hop pour raconter le cadre, les interdits, l'autorité, mais aussi le mouvement, le corps, la liberté d'expression, l'enfance. Etre DADA définitivement



## **Sylvie Santi - Petits ragots de mauvais genre**

*Poésie/ Beat Box / de 2 à 5 ans*

Quand la musique du mot rencontre une boîte à rythme humaine... et si l'on rêvait d'un voyage linguistique aux multiples salives et que nous trouvions le groove de ces audacieuses...?

## **Pascal Peroteau - Le bateau de pépé**

*Concert-Spectacle / tout public dès 3 ans*

A coups de mots ciselés comme des figures de dessins animés. Un concert-spectacle plein d'humour, d'énergie, de facéties et de surprises aux saveurs de jazz, valse ou tango.



## **Virginie Capizzi et Thomas Cassis - Drôle de z'animals**

*Spectacle musical / tout public dès 3 ans*

Quand une chanteuse de jazz à la voix exceptionnelle et un pianiste créent pour les enfants, cela donne un spectacle entre chansons qui swinguent et histoire rigolote aux rythmes jazzy ou de bossa

## **Compagnie Auguste Bienvenue - Zouhan**

*Danse, spectacle déambulatoire participatif et familial.*

Véritable temps de rencontre entre la musique, la danse, le conte.

*Présenté dans le cadre de la soirée familles à Mensignac*



## **Kevin Castagna - « Chansons d'eux »**

*Concert avec et pour les enfants*

Aboutissement d'un projet pédagogique avec des enfants-écrivains. Kevin Castagna s'est inspiré de leurs textes pour créer un spectacle. Avec à ses côtés Rodrigue Maurand à la contrebasse et Alain Moreau à l'accordéon, pour un concert qui allie maîtrise musicale et humour !  
*Egalement présenté dans le cadre de la soirée famille de Mensignac.*

# la Vallée c'est aussi...



Des objets qui naissent, se transforment et grandissent au fur et à mesure de l'avancée du Festival... Cette année les fils vont se tisser, les pelotes s'emmêler, les textures s'apprivoiser. Du patchwork géant réalisé par toutes les classes accueillies sur le festival à la réalisation de la plus grande écharpe connue par tous les habitants des communes traversées ? Une exposition évolutive de Bourrou à Grignols. Vous pouvez vous associer à ce tricotage collectif en vous rapprochant d'une commune partenaire pour venir tricoter votre rang et partager un moment de douce convivialité. Quelle sera la longueur de notre écharpe ?



## Un CLÉA sur la vallée

La vitalité d'un territoire se mesure dit on à la place qu'il réserve à sa jeunesse.

CLÉA cela veut dire « **Contrat Local d'Éducation Artistique** ». Pour le territoire de la vallée, c'est aujourd'hui la mise en œuvre d'un projet d'éducation artistique et culturelle adressé aux habitants et plus particulièrement aux enfants.

En favorisant la création de projets de qualité, en permettant un accès encore plus grand à la culture, en inventant ensemble une culture vivante, variée et dans tous les domaines, allant du spectacle au patrimoine.

Bref, en développant le festival de la Vallée toute l'année pour en faire non plus un événement mais un art de vivre. Elle est pas belle la vie ?

Ce CLÉA, mis en place pour 3 ans, est porté par la CCIVS en partenariat avec la DRAC, le conseil régional, le conseil départemental, l'éducation nationale, les communes, les acteurs du territoire, les habitants et parmi eux les enfants et les jeunes. Le CRAC en sera l'opérateur. La Ligue de l'enseignement et l'Agence culturelle des partenaires associés

En 2016, le spectacle « Chansons d'eux » de Kévin Castagna a été réalisé dans ce cadre, avec les enfants des écoles de Chantérac et Douzillac, du centre de loisirs de Saint-Astier, des détenus de la prison de Neuvic, grâce au regard attentif de Florence Lavaud (du Chantier Théâtre) et du chanteur Wally, à l'attention de Pilou du Rocksane de Bergerac, au soutien de l'Agence Culturelle.

**A découvrir à Mensignac :**

**mercredi 25 mai à 15h et samedi 28 mai à 17h.**

# jeudi 5 mai - Bourrou

*Journée d'ouverture du festival pour mieux s'emmêler...*

à partir de 11h / dans tout le village / paf 5€ (gratuit moins de 12 ans)  
apéritif offert / repas proposé par des producteurs locaux à partir de 8€ (6 € tarif enfants)



Inauguration et lancement du festival par une femme de pouvoir, ou tout au moins de responsabilités. Sauf que sa langue fourche et les mots ne sont pas les bons. Du discours, on reconnaît le ton et la structure, à défaut de contenu intelligible.

Par **Eve Nuzzo** dans **Investiture, les croquées #1**

Après le repas, à partir de 14 heures et jusqu'à 19 heures, tout le village s'offre aux enfants et à leurs parents pour une après-midi faite de jeux de cordes, de laines et de ficelles, de rondes, de farniente et de spectacles avec entre autres surprises :

## **Alain Miès - Félicien le magicien**

*Magicien, humoriste, poète, clown / à partir de 5 ans*

Dans un charmant théâtre à ciel ouvert de 58 places, un spectacle burlesque où les gags se télescopent. Du clown, il a la gentillesse maladroite et l'envie de réussir en perpétuelle suspension.



## **Aqueles - Vocal occitan languedocien**

*Tout public*

Un trio vocal qui va vous régaler de ses chansons languedociennes.



## **Agnès Doherty - La petite souris**

*Conteuse musicienne / à partir de 6 mois*

Cette histoire est inspirée d'un conte traditionnel. Les enfants sont ici invités à entrer dans le son puissant de la contrebasse et le timbre doux de la sanza et du ukulélé. Occasion de chanter des comptines, pour tous les parents et leurs petits.



## **Christophe Pavia - Mystérieuses coiffures**

**« si tendrement une histoire de fleur »**

Sur un banc, un homme est assis... Vous le regardez... il vous fait signe et rien ni personne ne peut vous empêcher d'aller vous asseoir près de lui... Quel plaisir de retrouver ce dompteur de cheveux et son univers où poésie et rêverie ne font qu'un !

# vendredi 6 mai - Neuvic

*Voyage, voyage...*

à partir de **19h** / parvis du centre multimédia / entrée sur site **3€** / entrée salle **2€**  
apéritif offert / repas du chef à partir de 7€



**19h30 - autour de la buvette**

## **Aqueles, Cie du Griffé - Musique occitane**

Dans les pas du Còr de la Plana et de Du Bartàs, la relève se prépare. Aqueles est un trio vocal masculin qui, vision surréaliste, déboule en canotier et noeud papillon et fait revivre la tradition perdue du cabaret régionaliste comme elle a pu exister à Marseille ou à Toulouse, avec des touches de swing ou de doo-wop. Leur interprétation de Portem lo vin de Du Bartàs est irrésistible, et on se demande comment une proposition aussi originale peut rester confidentielle.

*Nous les retrouverons à la sortie d'un voyage en Inde autour de la buvette.*



**21h30 - centre multimédia - paf 2€**

## **Le Dalaï et moi - Comédie de Sophie Forte**

*Une jeune parisienne hyper-stressée part faire un trek en Inde pour se ressourcer.*

Claire Gérard nous raconte ce voyage délirant vécu par l'auteure, Sophie Forte. Situations irrésistibles, émerveillements ou coups de gueule...Un voyage tellement humain ! Brock joue tous les personnages de ce périple et, grâce à son rare talent de bruiteur, il restitue toutes les ambiances.

Les trouvailles originales de mise en scène d'Eric Bouvron rendent la pièce drôle et émouvante...

Embarquement immédiat !

# samedi 7 mai - Chantérac

Rythme latin ou languedocien on se mêle et on s'emmêle...

à partir de 19h / centre bourg / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas omelettes à partir de 6€



**19h30 - autour de la buvette**

## Aqueles, Cie du Griffé - Chants languedociens

Dans la lignée du Cor de la Plana ou des Audoises de la Mal Coiffée, parfois avec le style des Frères Jacques, le trio vocal Aqueles arrange ces chansons qui ont failli être oubliées. Elles se retrouvent ici swinguées, croonées, pulsées sur un rythme Chachacha, une dose de kitch et c'est parti. Avec leur tour de chant enjoué qui respire la joie de vivre, ce trio vocal occitan qui puise son inspiration dans les chansons « totémiques » de village va vous faire danser en toute légèreté !



**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**

## Opsa Dehëli - Concert, rootsbalkan

Opsa Dehëli, c'est une bande de 6 copains qui se sont rencontrés autour d'un projet : partir faire de la musique à Berlin. Aujourd'hui, ce sont 12 musiciens d'influences et styles différents toujours prêts à donner le maximum pour leur public. Ils n'hésitent pas à danser sur scène et leurs rythmes endiablés contaminent régulièrement les foules. De l'Amérique latine aux Balkans en passant par chez vous, le groupe bordelais jongle aisément avec des sonorités variées. Accordéon, steel drum, percussions, cordes et vents viennent avec aisance enrichir un répertoire des plus divers. Mambo, cumbia ou musiques traditionnelles, c'est l'occasion de réviser sa géographie en musique, parce qu'un concert d'Opsa Dehëli, c'est avant tout un voyage autour du monde.

# vendredi 13 mai - Saint-Léon sur l'Isle

*Engagez vous rengagez vous qu'ils disaient...*

à partir de 19h / derrière la mairie / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas paëlla à partir de 8€



**19h30 - autour de la buvette**

## **B. ROY - Concert ambiance fleurs de pavé**

Cet artiste fait partie de ces musiciens sincères et attachants, issus de la scène alternative des années 80. Il a pas mal bourlingué aux quatre coins du monde, notamment au sein de Radio Bemba, le groupe de Manu Chao. Genre de musico bon esprit, accompagné de son accordéon il vous transporte dans son univers festif autant que rebelle... Et donne sacrément la pêche !

*Nous le retrouverons à la sortie de la salle des fêtes autour de la buvette.*



**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**

## **Olivier de Robert - Jaurès raconté par son peuple**

*Conte*

Dans un bistrot anonyme où le patron attend désespérément de nouveaux consommateurs, quelques habitués parlent de tout et de rien. Apparaît Jaurès, le compagnon des humbles, le député des mineurs, le protecteur des petites gens. Sans artifice, à voix nue, Olivier de Robert met son talent de conteur au service d'un personnage presque légendaire en décidant de ne jamais l'incarner mais de le faire vivre à travers les mots et les émotions de ceux qui furent « son » peuple.

*A l'occasion de cette soirée, la commune accueillera l'exposition des 150 ans de la Ligue de l'enseignement.*

# samedi 14 mai - Annesse et Beaulieu

Attention, un spectateur peut en cacher un autre. Qui est qui ? Qui dit quoi ?

à partir de 19h / devant la salle de fêtes de Gravelle / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas du terroir à partir de 8€



19h30 - autour de la buvette

## B. ROY - Concert ambiance fleurs de pavé

Lorsque B.ROY s'empare de son accordéon et interprète ses chansons, c'est tout l'univers du Paris rock indé, éternel et populaire, qui refait surface : le vrai Paname celui de Belleville, Ménilmontant ou Barbès. Ambiance de Cour des Miracles, de fleurs de pavés, qui évoque un paradis perdu pour les Apaches keupons, les rebelles et les laissés-pour-compte.

*Nous le retrouverons à la sortie de la salle des fêtes autour de la buvette.*

## Eve Nuzzo - La litanie de la vie ratée, les croquées #2

Une femme, maillot de bain et dossard numéroté. Casting, élection miss quelconque ? S'adressant à elle-même et à tous ceux qui lui font face, très vite (ça déblatère), à la vitesse de la pensée, elle dresse un bilan de sa vie à l'instant T.

21h30 - salle des fêtes - paf 2€



## Jacqueline et Marcel - Le médecin volant

*Théâtre de rue - Puriste de Molière s'abstenir.*

Le Médecin Volant est le prétexte que nous avons trouvé pour venir devant vous. Nous jouerons la pièce jusqu'au bout, soit. Mais surtout, nous profiterons de chaque instant pour divaguer au gré de nos envies. Ce qui va se passer ? Nous n'en savons rien, cela appartient à l'imprévu. A tout de suite...Jacqueline et Marcel

«Rompu à l'improvisation et à la démesure, ce duo s'attaque cette fois au répertoire français... Et parce que rien ne leur est impossible, ils interprètent les seize scènes en quarante-cinq minutes et tous les rôles à eux deux. Ils s'amuse aussi de la mécanique et du génie de Molière, avec un respect insolent et la complicité parfois involontaire du public» Thierry Voisin.



# lundi 16 mai - Saint Séverin d'Estissac

La vallée aux cent miles...

à partir de 16h / centre bourg  
entrée sur site 3€



En passant par ici et repassant par là, nous vous proposons de venir explorer ce délicieux village, nouveau venu dans la vallée. Attention de ne pas s'emmêler dans les méandres de ses nombreuses ruelles.

## Les sœurs paquets - Cie Déguingandée

*Spectacle déambulatoire burlesque*

« Les sœurs Paquet » entraînent le public dans une promenade désopilante à la découverte du patrimoine local, rural ou urbain. Sidonie Paquet, l'aînée, la passionnée, et Aglaé Paquet, la cadette, la malicieuse, venues tout droit du plateau des Millevaches, à vélo, vont être vos guides pour cet incomparable et miraculeux pèlerinage de Ste Anne, patronne des pucelles. Elles feront d'une visite décalée de votre patrimoine un moment inoubliable.



## VIRUS - La petite boucle

La petite boucle, c'est comme la grande, mais en plus petit, en plus loufoque et plus décalée. Cette équipe de cyclistes hors norme, suivie de la voiturette de leur directeur sportif vous fera participer au premier tour de France éco responsable, éco solidaire et éco vivre ensemble. Une fois l'événement sportif terminé, vous serez invités au grand gala du tour de France animé par el Campagnolo Music Club (orchestre officiel du Tour de France). Musique, cyclisme, instruments insolites et second degré seront au rendez vous.

*L'après midi se terminera par un apéro concert animé par l'Ajam (ensemble de jazz astéro-montponnais)*



# vendredi 20 mai - Manzac sur Vern

*Le rire du ventre muscle le cerveau*

à partir de 19h / autour de la **salle des fêtes** / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas tartines à partir de 7€



**19h30 - autour de la buvette**

## **Les frères Jacquard - Chanson**

*Les frères Jacquard détricotent et reprisent tous vos vieux tubes*

Bien installés dans leur caravane flambant neuve au décor jacquardisé, ils retournent et détournent les tubes, en se jouant des lieux et des publics, enflammant des dancefloors les plus patinés aux arrières-salles les plus sombres... Impeccables dans leurs costumes tergaux sortis des années 60, les frères Jacquard grattent guitare, basse et charango pour mieux (réen)chanter les tubes populaires, tout de parodie joyeusement assumée.

*Nous les retrouverons à la sortie de la salle des fêtes autour de la buvette*



**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**

## **Manger - Cie Zygomatic**

*Epopée absurde et poétique au cœur de notre assiette.*

Quatre comédiens-chanteurs choisissent les armes de l'humour pour nous plonger dans l'histoire de l'homme et de son alimentation. Un réquisitoire burlesque qui nous questionne sur l'industrie agrochimique, l'agriculture productiviste, la société de consommation, la malbouffe... Ce que le spectateur voit est drôle, ce qu'il entend est vrai. "Manger", un spectacle engageant, un terreau théâtral idéalement fertile pour cultiver sa pensée...

# samedi 21 mai - Saint-Aquilin

Soirée copains copains

à partir de 19h / autour de la salle des fêtes / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas tapas à partir de 8€ / rencontre tricotage au bar le St-Aquilin en face de l'église



**19h30 - autour de la buvette**

## Uku Rebel Sun Song - URSS

Ils sont entre 15 et 30 amis rêvant à un monde meilleur qui se retrouvent les dimanches ensoleillés pour se gratter l'ukulélé. Ils chantent (ou braillent) surtout des chansons révolutionnaires. Au menu : chansons croustillantes, accords à point, sauce mélodique, rythmique, harmonique, musicale, piquante..., mais pas trop vite ! Et on a comme l'impression que l'on ne va pas pleurer à Saint-Aquilin au moment de l'apéro !

*Nous les retrouverons à la sortie de la salle des fêtes autour de la buvette*



**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**

## Les frères Jacquard

*Epopée absurde et poétique au cœur de notre assiette.*

Enfin de la musique accessible avec des paroles qu'on comprend, de la bonne déconne comme à la maison après une bonne bouffe. Du grand ordinaire qui vous est offert par les Frères Jacquard, (les fils cachés d'Albert ?), Jean-Mi, Jean-Sté et Jean-Co.

Pas d'artifices, pas de micros, pas de chichis, c'est du vrai.

# agenda

du 5 au 27 mai 2016

## JEU 5 MAI - Bourrou

page 5

- Ouverture du festival  
11h00 Apéritif offert  
**Investiture** - Eve Nuzzo  
12h30 repas producteurs  
14h00 **Félicien le magicien**  
Alain Miès  
**Aqueles**  
**Si tendrement une histoire...**  
Mystérieuses coiffures  
**La petite souris** - Agnès Doherty  
Jeux sieste farniente

## VEN 6 MAI - Neuvic

page 6

- 19h00 Apéritif offert  
**Aqueles** (à retrouver à 23h30)  
20h00 Repas du chef  
21h30 **Le Dalai et moi**  
Claire Gérard et Brock

## SAM 7 MAI - Chantérac

page 7

- 19h00 Apéritif offert  
**Aqueles** (à retrouver à 23h30)  
20h00 Repas omelettes  
21h30 **Opsa Dehéli**

## VEN 13 MAI - Saint-Léon sur l'Isle

page 8

- 19h00 Apéritif offert  
**B. ROY** (à retrouver à 23h30)  
20h00 Repas paëlla  
21h30 **Jaurès raconté par son peuple**  
Olivier De Robert

## SAM 14 MAI - Annesse et Beaulieu

page 9

- 19h00 Apéritif offert  
**B. Roy** (à retrouver à 23h30)  
**La litanie de la vie ratée** - Eve Nuzzo  
20h00 Repas du terroir  
21h30 **Le médecin volant** - L'art osé

## LUN 16 MAI - St Séverin d'Estissac

page 10

- 16h00 **Les sœurs paquets**  
Cie La grande deguingandée  
**La petite boucle** - VIRUS  
19h00 Apéritif offert

## VEN 20 MAI - Manzac

page 12

- 19h00 Apéritif offert  
**Les frères Jacquard** (à retrouver à 23h30)  
20h00 Repas tartines  
21h30 **Manger** - Cie Zygomatic

## SAM 21 MAI - Saint-Aquilin

page 13

- 19h00 Apéritif offert  
**Uku Rebel Sun Song** (à retrouver à 23h30)  
20h00 Repas tapas y vino tinto  
21h30 **Les frères Jacquard**

## VEN 27 MAI - Saint-Astier

page 16

- 17h30 Close-Up en magasin  
19h00 Apéritif offert  
**Abacadaballe live**  
20h30 Repas en ville  
21h30 **5 en scène**

**SAM 28 MAI - Mensignac**

page 17

- 17h00 « Chanssons d'eux »  
Kévin Castagna
- 19h00 Apéritif offert  
**Groupe IMR** (à retrouver à 23h30)
- 20h00 Repas moules frites
- 21h30 **Zouhan**  
Compagnie Auguste Bienvenue

**VEN 3 JUIN - Saint-Germain du Salembre** p.18

- 19h00 Apéritif offert  
**Ca va foirer**  
Réverbère
- 20h00 Repas grillades
- 21h30 **Téléchargez nous gratuitement**  
Les Kags

**SAM 4 JUIN - Grignols**

page 19

- 19h00 Apéritif offert  
**Ca va valser**  
Les rustines de l'ange
- 20h00 Repas grignolais
- 21h30 **Une femme bien**  
Eve Nuzzo  
**Ca va fromet**  
Frédéric Fromet
- 22h30 Bal et feu d'artifice

retrouvez le programme  
complet du festival sur :  
**www.lavallee.info**

**Journées jeune public**

pages 3/4

**Maternelles****du 9 au 13 MAI - Chantérac**

- Zoom Dada** - Théâtre bascule
- Petits Ragots** - Sylvie Santi
- Le bateau de pépé** - Pascal Peroteau

**du 17 au 20 MAI - Gravelle**

- Zoom Dada** - Théâtre Bascule
- Petits Ragots** - Sylvie Santi
- Drôle de Zanimaux** - Virginie Capizi

**Elémentaires****du 23 au 27 MAI - Mensignac**

- Zouhan** - Auguste Bienvenue
- Chanssons d'eux** - Kévin Castagna

**Tarifs :**

- 3€** entrée sur site
- 2€** entrée salle de spectacle  
(*Bourrou entrée sur site 5€*)

Pass **12 entrées** sur site **20€**

Pass **6 entrées** sur site **12€**

**Gratuit** enfants moins de **12 ans**

**Renseignements et réservations :**

CRAC : 06 66 16 11 26 / assocrac24@gmail.com

Ligue 24 : 05 53 02 44 11 / culture@lialigue24.org

# vendredi 27 mai - Saint-Astier

*c'est là qu'on s'emmêle*

à partir de **17h30** / dans les rues de Saint-Astier / entrée sur site **gratuite** / entrée salle **2€** et **5€**  
apéritif offert / repas dans les restaurants de la ville et sur le village marocain (org. comité des fêtes)



**17h30 / 19h30 - départ du théâtre de La poivrière**

## **1<sup>er</sup> festival international du close up en magasin**

En compagnie d'Abacadaballe, venez explorer les commerces de la ville sous un tout un autre jour... Adeptes de la magie rapprochée, vous serez transporté dans l'univers du rêve et de l'illusion, avec des tours surprenants et ce dans des endroits inhabituels... où se cache t'il ?

**19h30 - théâtre de la poivrière - paf 2€**

## **Abacadaballe live - spectacle de magie**

Entre apparences trompeuses et tromperies apparentes, Jean vous fera voyager dans le monde fantastique de la Magie, du rire et de l'émotion.

**21h30 - centre culturel la fabrique - paf 5€**

## **Cinq en scène - concert**

5 en Scène est un groupe composé de 5 musiciens qui ont pour points communs : le talent, la chanson, Voix du Sud / les Rencontres d'Astaffort et l'envie de transmettre.

Cinq artistes d'Aquitaine aux projets et aux parcours différents. De ces univers artistiques bien marqués est né un spectacle qui présente une partie des répertoires de chacun, mais aussi de nouvelles chansons écrites pour l'occasion.

Un spectacle généreux aux couleurs pop-ethnique surprenant et riche.

Avec Laurie Batista, Kevin Castagna, Fabien Bœuf, Daguerre et Bertille.



à partir de 17h / derrière la mairie / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas moules frîtes à partir de 8€



17h - salle des fêtes

## Kevin Castagna - « Chansons d'eux » (création) *tout public à partir de 7 ans*

Avec Rodrigue Maurand (contrebasse) et Alain Moreau (accordéon, saxo) pour un concert qui allie maîtrise musicale et humour ! Et où les enfants ont accompagné l'adulte. La vérité sort de la bouche des enfants... à découvrir !

19h30 - institut des musiques rock (IMR)

**Atelier rock** : du rock à la pop brésilienne en passant par la folk ou la soul Motown, passés à la moulinette du groove de l'atelier, et relevés d'un soupçon d'énergie rock.

**Atelier funk** : un répertoire des grands de la soul et du funk, mais aussi des reprises de morceaux réarrangés à la sauce funk...



21h30 - derrière la mairie

## Zouhan

*spectacle déambulatoire participatif et familial*

Zouhan signifie la parole... Evocation d'un village en Afrique au moment du clair de lune, ce moment où petits et grands, communautés et familles se rassemblent, échantent, partagent. Renaissance, réjouissance, initiation et transmission sont au rendez-vous. Sur scène, le maître de cérémonie est le conteur. Entouré de deux danseurs, d'une chanteuse et d'un musicien, il joue avec les mots, il se fait chroniqueur. Conteur, il raconte hier, aujourd'hui, ici et ailleurs.

*Exposition « Pia s'emmêle dans la vallée » entrée libre. voir p.21*

# vendredi 3 juin - Saint-Germain du Salembre

*Et si on allait refaire le monde ?*

à partir de 19h / devant la salle des fêtes / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas grillardes à partir de 8€



**19h30 - devant de la buvette**

## Réverbère - Ca va foier *Solo burlesque pour la rue*

Après plus de 1000 représentations de son premier spectacle « Riez sans modération », créé dans et pour la rue et accueilli à St Germain en 2011, il revient avec de nouvelles prouesses : toutes impossibles, inutiles voire douloureuses (pour lui !). Il ne recule devant rien pour le simple plaisir du partage avec le public. Assis sur un fauteuil improbable, et maniant le fouet avec adresse et malice, il développera ses théories sur l'échec et le ridicule avant de les prouver par le geste. Le public en redemande ? Qu'à cela ne tienne, il a de la ressource, des idées stupides à volonté, et une volonté de fer pour passer à l'acte...



**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**

*Pour la deuxième année consécutive, les devants de la scène nous proposent leurs coups de cœur :*

## Les Kag - Téléchargez nous gratuitement *Comédie musicale à la sauce des Kag*

Chers tous,

Nous sommes sûres que jouer de la musique n'est pas innocent. C'est pour cela que nous avons fait un spectacle explicite sur ce thème.

Nous espérons que cela vous plaira.

Merci d'avance pour vos applaudissements

PS: veuillez agréer madame, monsieur, l'expression de nos sentiments les plus vifs.



samedi 4 juin - **Grignols**

*Bouquet final* - Et oui la vallée s'en mêle !

à partir de 19h / théâtre de verdure de la maison du patrimoine / entrée sur site 3€ / entrée salle 2€  
apéritif offert / repas grignolais à partir de 7€



### **Les rustines de l'ange - Ca va valser**

*Spectacle musical chorégraphique interactif*

De Led Zeppelin à Marc Perrone en passant par Madness et Bourvil, Ca Va Valsar revisite l'accordéon et enflamme le bitume. Ca Va Valsar joue dans la rue pour ceux qui veulent danser, ceux qui veulent regarder, ceux qui veulent écouter... Pour Grignols et notre plus grand plaisir ils seront 6 accordéonistes pour venir vous susurrer des notes à l'oreille et vous faire danser, je vous en donne ma parole !

*On les retrouve à la sortie du spectacle de Frédéric Fromet en ouverture du feu d'artifice final.*

**21h30 - salle des fêtes - paf 2€**



### **Eve Nuzzo - Une femme bien, les croquées #3**

En robe fourrée, pardon : fourreau, elle se perd dans un discours de bienvenue farci d'homophonies, de contrepets et autres lapsus révélant ses désirs sensuels.



### **Frédéric Fromet - Ca Fromet »**

Un duo à décorner les bœufs. L'un (Frédéric Fromet) joue au méchant à la guitare, l'autre (François Marnier) fait le gentil à l'accordéon. Toujours avec le sourire. A la fois vache et plein d'humanité. Vachement bien, quoi.

Frédéric Fromet, carrure de danseuse classique et voix fluette, on se dit qu'il va être bien gentil ce garçon. Ah oui ? Le ton est direct et drôle de méchanceté. Frédéric Fromet chante et joue de la guitare. François Marnier, qui l'accompagne, joue aussi parfois avec des vrais chanteurs.

# les + du festival



## Quand la Poivrière s'en mêle

Des rendez vous de fin de journée, en semaine, pour prendre le temps de se retrouver autour d'un verre et découvrir des petites pépites mêlées...

Programme détaillé disponible durant le festival. Avec :

- des artistes du Festival
- des professeurs du Conservatoire de musique et leurs élèves
- une lecture mise en espace par Jean-Paul Rolin du théâtre de la Poivrière
- des jeunes qui viendront partager leurs passions
- un atelier d'expression pour parents et enfants à partir de 5 ans
- un espace tricotage...

Et un coin buvette pour refaire le monde entre 18h et 20h.



## La plus grande écharpe du monde de l'univers...

Dans chaque commune partenaire du festival, des temps de tricotage sont proposés : venez participer à la réalisation de la plus grande écharpe.

Quelle commune aura réalisé le plus grand morceau ? Quelle en sera la longueur ? Que ceux qui savent tricoter viennent apprendre à ceux qui vont apprendre...

Sur le final à Grignols, vous pourrez découvrir l'intégralité de l'œuvre réalisée !



## Mardi 31 mai : Cirque Plume - Tempus Fugit

Le PNAC de Boulazac accueille du 24 mai au 4 juin et pour notre plus grand plaisir le dernier spectacle du Cirque Plume créée à l'occasion de leurs 30 ans d'existence.

Un évènement à ne pas manquer.

Venez nous rejoindre, laissez votre voiture au garage.

On s'occupe de tout :

Départ en bus depuis Saint-Astier à 19h30.

Tarifs, bus compris : 27€ / 17€ (réduit) / 11€ (enfants)

Renseignement et réservation au 06 66 16 11 26.



## Exposition « Pia s'emmêle dans la vallée »

Pia est l'artiste choisie pour le visuel de La Vallée s'en mêle. De par son imagination débordante, elle nous a fait de nombreuses propositions, que nous sommes heureux de pouvoir vous présenter.

*Exposition visible du samedi 21 au samedi 28 mai à Mensignac, entrée libre.*

## La Vallée éco-citoyenne

Dans le cadre des journées « jeune public » du Festival (plus de 4000 enfants accueillis sur 3 sites), en partenariat avec le SMD3, le festival propose des « défis environnement » (pique-nique zéro déchet) aux classes présentes. Dans le cadre des soirées, des containers sont installés afin de valoriser le tri sélectif. Suivez les instructions. Des gobelets et assiettes réutilisables vous sont distribués. Pensez à porter vos couverts.

## C'est pas chez nous...

**Brikabrak** : vendredi 13 et samedi 14 mai au Bugue

Un festival comme on les aime

**Destock'art** : dimanche 15 mai dans le centre ville de Saint-Astier

Vide atelier d'artistes

**Festipoche** : samedi 11 juin Mussidan

1er festival du livre de poche d'occasion de la Vallée de l'Isle

*Org. : l'Isle aux Livres, établissement de l'entreprise d'insertion la Tresse*

**Le Grand souk** : on s'y retrouve !

**Le Festi'plage** : vendredi 5 et samedi 6 Août à Champagnac de Belair

Où qualité musicale et artistique riment avec culture et savoirs locaux,

*Org. : association les Bel'Mines.*

**Musicalarue** : du vendredi 12 au dimanche 14 août 2016 à Luxey (40)

Festival de musique et d'arts de rue

**Music Resistance** : samedi 24 septembre à Saint-Germain

Pour les familles (ou les amis !) l'après-midi, et une soirée concert qui saura vous faire voyager ! *Org. : Les Devants de la Scène*

crédits photos :

P1 : Pia Delta

P5 : Edgard Bierne (Eve Nuzzo)

P7 : AboutLightAndMen@Kamii (Opsa Dehéli)

P8 : Brigitte Sanègre (B. Roy)

P9 : Brigitte Sanègre (B. Roy)

P9 : Celine Deschamps (Jacqueline et Marcel)

P9 : Jean-Paul Gady (Eve Nuzzo)

P10 : Michel Lefebvre (Les soeurs paquets)

P19 : Marc Bronders (Eve Nuzzo)

P19 : Radio France

Christophe Abramowitz (F. Fromet)

P20 : Bonito Club / Yves Petit (Cirque Plume)

P21 : piadelta@gmail.com

conception : Ligue 24

impression : IOTA - St-Astier











## L'organisation :

Agnès Garcenot et Patrice Uroz pour la coordination  
Isabelle Pujardieu, Marie Jeanne Durand, pour la médiation  
Guillaume Lebrin, Rémi Pons, Robin Gravois pour l'animation  
Martine Courault, Nadine Bugeaud, pour l'accueil public  
Dominique Luquet, Morgane Esteve, pour les comptes  
Emeric Colinet, Philippe Mathiaut, Lionel Dupont pour la technique  
Yannick Biot, Dominique Courault, Pascal Soulierbois pour la logistique  
François Meynier, pour les supports de communication  
Sabrina Jarron, pour les contacts artistes  
Pia Delta pour l'affiche

Les bénévoles, les volontaires en service civique, les élus des communes, sans qui ce festival ne pourrait avoir lieu

## Les partenaires financiers :

La DRAC, le Conseil régional, le Conseil départemental, La CCIVS, La communauté de communes du pays vernois, le Grand Périgueux, la SACEM/SACD, les communes partenaires.

## Les partenaires :

L'Agence Culturelle Dordogne Périgord  
Le théâtre de la poivrière  
La Mémoire du comté de Grignols  
Les devants de la scène  
L'association sport et culture pour tous de St-Léon  
Les associations sportives et culturelles de Neuvic  
Les ateliers neuvicois  
La bobine  
L'office de tourisme de St-Astier/Neuvic  
Les amis du pain de Mensignac  
Le café lib de Bourrou  
Bourrouceou  
Le Comité des Fêtes de St-Aquilin  
Les Amicales laïques de Manzac sur Vern, Annesse et Beaulieu, et Chantérac  
La Mémoire des Humbles de Mensignac  
L'IMR de Périgueux  
La clef du temps de st Germain  
Le café restaurant « le St Aquilin »  
L'IME du château de Neuvic

L'antenne du conservatoire de musique de la Dordogne  
Le SMD3  
L'AFAC 24  
Les ECLEC : Patricia, Élisabeth, Clotilde, Dominique, Yvan  
Les maires et associations des communes partenaires  
Les services techniques et bénévoles des communes pour la danse des chapiteaux  
Les enfants et leurs enseignants  
Les centres de loisirs et leurs animateurs  
Les spectateurs d'ici et d'ailleurs qui nous ont fait confiance  
Les commerçants, artisans et entreprises partenaires  
Les tricoteurs et tricoteuses de partout

Tout ceux qui vont porter, ranger, balayer, accueillir à nos côtés.





La date entre parenthèses correspond à la date d'entrée dans le festival



Vers Bordeaux

Canton de Vergt

Canton de Neuvic s/ L'Isle

Canton de Saint-Astier

Grand Périgueux